

# 翻訳講座 I 受講生募集のご案内

Supported by 日本 THE NIPPON 財団 FOUNDATION

(日本手話に特化した翻訳・通訳技術向上支援事業：日本財団助成)

NPO法人手話教師センターは、クラッシェン&テルレ提唱の語学教授法「ナチュラル・アプローチ」による手話指導に力を注いだため、日本手話のできる聴者(学習者)は徐々に増えてきました。しかし、次に直面したのは、日本手話と日本語を翻訳・通訳する技術学習の場が限られているという問題でした。そこで当センターは日本財団からの助成事業（日本手話に特化した翻訳・通訳技術向上支援事業）として昨年度に引き続き、短期タイプ(全5回)の翻訳講座を3クラス開講予定です。

第1弾の本講座では、コミュニティ領域(生活、医療、福祉等)に関することを書記日本語から日本手話への翻訳トレーニングを主に行います。起点言語もとの表現（日本語）を捨て、日本手話らしく翻訳するためのトレーニングをします。

日時：2019年5月21日、5月28日、6月4日、6月25日、7月2日  
火曜日 10:30～12:00

講師：下城史江

国立障害者リハビリテーションセンター学院手話通訳学科 非常勤講師

内容：書記日本語から日本手話への翻訳トレーニング

場所：東京都障害者福祉会館\*（〒108-0014 港区芝5丁目18-2）

JR山手線・京浜東北線「田町駅」下車 西口 徒歩5分

都営地下鉄浅草線・三田線「三田駅」A7・A8出口 徒歩1分

受講料：一般 8,000円、サポーター 6,000円（全5回分）

受講条件：手話通訳者として活動しており、日本手話による翻訳スキルを身につけたい方（聴者）

定員：8名（定員を超えた場合は抽選となります）



## 【応募方法】

2019年4月26日(金)までにお申込ください。  
お申込はこちらから。

<https://forms.gle/zzNtQnrFbKEhjN26>



QRコードからも  
お申込みいただけます



東京都障害者福祉会館

- \*応募者多数の場合は、抽選になります。
- \*定員に満たなかった場合、中止することがあります。
- \*4月30日前後に受講可否の連絡をいたします。
- \*受講料は銀行振込とさせていただきます。
- \*受講料入金後の返金はできませんのでご了承ください。

特定非営利活動法人手話教師センター事務局  
事務局： info@jsltc.org  
URL: <http://www.jsltc.org/>  
fax: 03-4579-0518

\*会場が都合により変更することがございます。ご了承ください。